

امسح كود QR للإطلاع على الدليل.



دليل المالك

# الثلاجة والمُجمد

قبل البدء في تركيب الجهاز، اقرأ هذه التعليمات بعناية. حيث سيسهل ذلك عملية التركيب ويضمن تركيب الجهاز بشكل صحيح وآمن. واحتفظ بهذه التعليمات بالقرب من المنتج بعد التركيب للرجوع إليها في المستقبل.



العربية

[www.lg.com](http://www.lg.com)



حقوق النشر 2024 إل جي لالكترونيات. كل الحقوق محفوظة

MFL72093719  
Rev.00\_062624

## جدول المحتويات

قد يحتوي هذا الدليل على صور أو محتوى يختلف عن الطراز  
الذي قمت بشرائه.  
يخصُّ هذا الدليل للمراجعة من الشركة المصممة.

### إرشادات السلامة

3	اقرأ جميع الإرشادات قبل الاستخدام.....
3	تحذير.....
7	تنبيه.....

### التركيب

9	قبل إجراء التركيب.....
9	إزالة باب الثلاجة والمجمد.....
11	ضبط استواء الجهاز ومحاذاة الباب.....
12	تشغيل الطاقة.....
12	تحريك الجهاز لنقله إلى مكان آخر.....

### التشغيل

14	قبل الاستخدام.....
16	خواص المنتج.....
18	لوحة التحكم.....
19	الباب الداخلي.....
20	الدرج.....
20	الرف.....
20	صانع اللحوم.....
21	سلة الباب.....

### الوظائف الذكية

23	تطبيق LG ThinQ.....
23	التخسيص الذكي.....

### الصيانة

24	التنظيف.....
24	مزيل الروائح.....

### استكشاف الأعطال وإصلاحها

26	قبل الاتصال بمركز الخدمة.....
----	-------------------------------

## إرشادات السلامة

### اقرأ جميع الإرشادات قبل الاستخدام

يتمثل الغرض من إرشادات السلامة التالية في الحيلولة دون وقوع المخاطر غير المتوقعة أو الأضرار الناجمة عن التشغيل غير الآمن أو غير الصحيح للمنتج.

يتم تقسيم الإرشادات إلى "تحذير" و "تنبيه" على النحو الموضح أدناه.

#### رسائل السلامة

يتم عرض هذا الرمز للإشارة إلى الأمور وعمليات التشغيل التي يمكن أن تسبب مخاطر، فاحرص على قراءة الجزء الذي يحمل هذا الرمز بعناية واتبع الإرشادات لتجنب المخاطر.



#### تحذير

يشير هذا إلى أن عدم اتباع الإرشادات قد يسبب وقوع إصابة خطيرة أو الوفاة.



#### تنبيه



يشير هذا إلى أن عدم اتباع الإرشادات قد يتسبب في وقوع إصابة طفيفة أو تلف المنتج.

## تحذير

### تحذير

لتقليل مخاطر وقوع انفجار، أو نشوب حريق، أو حدوث وفاة، أو التعرض لصدمـة كهـربـية، أو حدوث إصـابة، أو حـرـقـ لـلـأـخـاصـ عـنـدـ استـخـادـ المـنـتـجـ، يـجـبـ اـتـبـاعـ اـحـتـيـاطـاتـ السـلـامـةـ الـأسـاسـيـةـ، بماـ فـيـهاـ ماـ يـلـيـ:

#### السلامة الفنية

- هذا الجهاز غير مخصص لاستخدام الأفراد (بما في ذلك الأطفال) الذين يعانون من نقص في قدراتهم البدنية أو الحسية أو العقلية، أو ليس لديهم خبرة ومعرفـةـ، ما لم يتم الإشراف عليهم أو تقدم لهم الإرشادات المتعلقة باستخدام الجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامـتهـمـ، كذلك يجب الإشراف على الأطفال للتأكد من عدم عـبـثـهـمـ بـالـجـهـاـزـ.

- هذا الجهاز مخصص للاستخدام المنزلي والاستعمالات المماثلة مثل:

- مناطق المطابخ في المتاجر والمكاتب وبيئات العمل الأخرى؛
- البيوت الزراعية واستخدام نزلاء الفنادق والتـرـوـلـ وأماكن إقامة التـرـلـاءـ الآخرـىـ؛
- بيئـاتـ تقديم وجبـاتـ الإـفـطـارـ وـلـوـجـبـاتـ الـمـقـدـمـةـ فـيـ السـرـيرـ؛

- خدمات المطاعم والتطبيقات المماثلة لمتاجر الجملة.
- جهاز المُبرد غير مُخصص للاستخدام كجهاز مدمج.
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام في المنتقلة، مثل الاستخدام في المنشآت البحرية أو في عربات السكن المتنقلة، حيث سيتحرك الجهاز أثناء التشغيل.

يُحذرك هذا الرمز بأن المواد القابلة للاشتعال يمكن أن تشتعل أو أن ينشب عنها حريق في حالة عدم توخي الحذر.



- يحتوي هذا الجهاز على كمية صغيرة من وسيط تبريد الأيزوبوتان (R600a)، ولكنه قابل للاشتعال أيضاً. عند نقل وتركيب الجهاز، يجب توخي الحذر لضمان عدم تعرض أجزاء من دائرة التبريد للتلف.
- يتطلب غاز التبريد وغاز المادة العازلة القابل للاشتعال المستخدم بالجهاز إجراءات خاصة للتخلص منها. استشر وكيل الخدمة أو شخصاً مؤهلاً بشكل مماثل قبل التخلص منها.
- لا تتلف دائرة غاز التبريد.
- في حالة تلف سلك الطاقة أو ارتفاع فتحة المقبس، يجب استبدالها. لا تستخدم سلك الطاقة واتصل بمركز خدمة معتمد من أجل تجنب وقوع المخاطر.
- لا تضع المأخذ المحمولة متعددة المخارج/المقبسات أو أسلاك التيار الكهربائي المحمولة خلف الجهاز.
- أدخل قابس الطاقة بإحكام في مقبس الخرج بعد إزالته أي رطوبة أو غبار بشكل كامل.
- احرص دائماً على عدم فصل الطاقة عن الجهاز من خلال شد كابل الطاقة. والإخراج قابس الطاقة من مقبس الخرج احرص دائماً على الإمساك به بإحكام قبل أن تقوم بجذبه في وضعية مستقيمة.
- حافظ على خلو فتحات التهوية الموجودة على الغلاف الخارجي أو بالهيكل المدمج للجهاز، من العوائق.
- لا تقم بتخزين المواد المتفجرة مثل علب الأيروسول ذات الدافع القابل للاشتعال داخل هذا الجهاز.
- لا تقم بإمالة الجهاز لدفعه أو جذبه عند نقله.
- تأكد عند وضع الجهاز من أن سلك التيار الكهربائي غير عالق أو تالف.
- لا تستخدم الأجهزة الميكانيكية أو غيرها من الوسائل لتسريع عملية إذابة الثلاج.
- لا تستخدم مجفف الشعر لتجفيف الجهاز من الداخل أو تضع شمعة بالداخل لإزالة الروائح.
- لا تستخدم الأجهزة الكهربائية داخل حميرات تخزين الطعام بالجهاز، ما لم تكن من النوع الذي توصي به الشركة المصنعة.
- احرص ألا يعلق جزء من الجسم مثل اليد أو القدم أثناء تحريك الجهاز.
- افصل سلك الطاقة قبل تنظيف الجهاز من الداخل أو الخارج.
- لا تقم برش المياه أو المواد القابلة للاشتعال (معجون الأسنان، والكحول، ومُخفف الدهان، والبنزين، والسوائل القابلة للاشتعال، ومواد التنظيف وما إلى ذلك) على الجزء الداخلي أو الخارجي من الجهاز لتنظيفه.

- لا تتنظر الجهاز بفرش، أو قطع ملابس، أو الإسفنجات ذات الأسطح الخشنة أو تلك المصنوعة من مادة معدنية.
- يجب أن يقوم فقط موظف خدمة مؤهل من مركز خدمة شركة LG Electronics بفكك الجهاز أو إصلاحه أو تعديله. تواصل مع مركز معلومات العملاء في شركة LG Electronics في حال كنت تنقل الجهاز وتقوم بتركيبه في موقع مختلف.

## مخاطر الحرائق والمواد القابلة للاشتعال

- في حال اكتشاف تسريب، تجنب أية ألسنة لهب مكشوفة أو مصادر محتملة للاشتعال وقم بتهوية الغرفة التي يتواجد بها الجهاز لعدة دقائق. لكي تتجنب تكون خليط هواء غازي قابل للاشتعال في حال حدث تسريب في دائرة التبريد، يجب أن يتماشى حجم الغرفة المستخدم فيها الجهاز مع كمية غاز التبريد المستخدم. يجب أن تكون مساحة الغرفة 1 متر مربع لكل 8 جرام من غاز التبريد R600a داخل الجهاز.
- قد يشتعل غاز التبريد المتتسرب من الأنابيب أو يتسبب في انفجار.
- يتم توضيح مقدار غاز التبريد داخل الجهاز الخاص على لوحة التعريف الموجودة داخل الجهاز.

## التركيب

- عند نقل هذا الجهاز ، ينبغي توفر شخصين أو أكثر للإمساك به بإحكام.
- قم بتركيب الجهاز على أرضية صلبة ومستوية.
- تجنب تركيب الجهاز في أماكن الرطوبة والغبار. تجنب تركيب أو تخزين الجهاز في الهواء الطلق أو في مساحة معرضة للتأثيرات الجوية كضوء الشمس المباشر أو الرياح أو المطر أو درجات الحرارة دون درجة التجمد.
- لا تضع الجهاز تحت ضوء الشمس المباشر أو تعریضه للحرارة من قبل أجهزة حرارية مثل المواقف أو المدافئ.
- احرص على عدم كشف الجزء الخلفي من الجهاز عند التركيب.
- قم بتركيب الجهاز في مكان حيث يسهل فصل قابس الطاقة عن الجهاز.
- احرص على عدم السماح لباب الجهاز بالسقوط أثناء التجميع أو التفكيك.
- احرص على عدم قطع، أو سحق، أو تدمير كل الطاقة أثناء تجميع باب الجهاز أو تفكيكه.
- احرص على عدم توجيه مقبس الطاقة لأعلى أو السماح للجهاز أن يميل في عكس اتجاه مقبس الطاقة.
- لا تقم بتوصيل مهابي القابس أو أية ملحقات أخرى بقابس الطاقة.
- لا تقم بتعديل سلك الطاقة أو تمديده.
- تأكد أن مقبس الخرج مؤرض بشكل صحيح، وبذلك لا يتلف سن التاريض على سلك الطاقة أو تتم إزالته من مقبس الطاقة. لمزيد من التفاصيل عن التاريض، يمكنك الاستفسار عن ذلك من مركز خدمة العملاء في شركة LG Electronics.

- يأتي هذا الجهاز مزوداً بسلك طاقة يحتوي على موصل تأريض للجهاز وقبس طاقة بوصلة تأريض. يجب توصيل قابس الطاقة بمقبس خرج مناسب مثبت وم�权 وفقاً لجميع القوانين واللوائح المحلية.
- لا تعمد مطلقاً إلى بدء تشغيل أي جهاز تبعه عليه أي علامات تلف. إذا ساورتك الشكوك، فاتصل بالوكيل.
- تخالص من جميع مواد التعبئة (مثل أكياس البلاستيك ومادة الستايروفوم) بعيداً عن متناول الأطفال، إذ يمكن لمواد التغليف أن تسبب الاختناق.
- لا توصل الجهاز بمحول متعدد المقابس لا يوجد كابل طاقة (موصل به).
- يجب توصيل الجهاز بخط كهرباء يكون مخصصاً له ومزوداً بمصهر منفصل.
- تجنب استخدام مأخذ متعدد المقابس وغير مؤرض بشكل مناسب ( محمول). في حال استخدام مأخذ مؤرض بشكل مناسب متعدد المقابس ( محمول)، استخدم المأخذ متعدد المقابس الذي يتحمل سعة تيار تساوي أو تزيد على السعة المقدرة للجهاز، واستخدمه فقط للجهاز وحده.

### التشغيل

- لا تستخدم الجهاز لأي غرض (تخزين مواد طبية أو تجريبية أو للشحن) بخلاف الاستخدام لتخزين أي طعام منزلي مألف.
- في حال اختراق المياه لأجزاء إلكترونية من الجهاز، افصل مقبس الطاقة وتواصل مع مركز معلومات العلامة في شركة LG Electronics.
- لا توصل مقبس الطاقة أثناء عاصفة رعدية أو برق شديد أو في حالة عدم استخدامه لفترة طويلة من الوقت.
- تجنب لمس قابس الطاقة أو عناصر التحكم في الجهاز بيدين مبتلتين.
- احرص على عدم ثني كابل الطاقة بشكل مفرط أو وضع شيء ثقيل عليه.
- فصل فوراً مقبس الطاقة وتواصل مع مركز خدمة العملاء في شركة LG Electronics في حال اكتشافك لصوت أو رائحة أو دخان غريب صادر من الجهاز.
- لا تضع يديك أو أشياء معدنية داخل المنطقة التي ينبع منها الهواء البارد، أو غطاء أو جهاز يصدر حرارة في الخلف.
- لا تستخدم قوة مفرطة أو تصطدم بالغطاء الخلفي للجهاز.
- احذر من تواجد الأطفال بالجوار عندما تفتح باب الجهاز أو تغلقه. قد يصطدم الطفل بالباب ويتسكب له بإصابة.
- تجنب خطر احتجاز الأطفال داخل الجهاز. يمكن أن يُصاب الطفل المحتجز داخل الجهاز باختناق.
- لا تضع الحيوانات الحية مثل الحيوانات الأليفة داخل الجهاز.
- لا تضع أشياء قليلة أو هشة أو حاويات مملوءة بسائل أو مواد قابلة للاحتراف، أو أشياء قابلة للاشتعال (مثل الشموع والمصابيح وما إلى ذلك) أو أجهزة تدفئة (مثل الأفران والسخانات وما إلى ذلك) على الجهاز.
- لا تضع آية أجهزة إلكترونية (مثل مدفأة أو هاتف محمول) داخل الجهاز.

- إذا كان هناك تسرب غاز (أيزوبوتاني، أو بروبان، أو غاز طبيعي، أو ما إلى ذلك)، فلا تلمس الجهاز أو قابس الطاقة وقم بتهوية المكان على الفور. يستخدم هذا الجهاز غاز تيريد (أيزوبوتان، R600a). على الرغم من أنه يستخدم كمية صغيرة من الغاز، إلا أنه لا يزال غازاً قابلاً للاشتعال. يمكن أن يتسبب تسرب الغاز أثناء نقل أو تركيب أو تشغيل الجهاز في نشوب حريق أو انفجار أو إصابة في حالة حدوث الشر.
- لا تستخدم مواد قابلة للاحتراق أو قابلة للاشتعال (مواد مثل إيثر، وبينزين، وكحول، ومواد كيميائية، وغاز نفطي مسال، ورذاذ قابل للاحتراق، ومبيد حشرات، ومعطر هواء، ومستحضرات تجميل، وما إلى ذلك) أو تخزنها بالقرب من الجهاز.
- يتضمن هذا الجهاز وصلة أرضية للأغراض الوظيفية.
- التوصيل بمزود مياه الشرب فقط.
- في حالة التوصيل بمصدر إمداد بالمياه، فقم بتوصيله بمصدر مياه صالحة للشرب فقط.
- يملاً بمياه الشرب فقط.
- إذا كنت تستخدم صانع الثلج أو خزان ماء في موزع، فتأكد من ملئه بمياه صالحة للشرب فقط.

## التخلص

- عند التخلص من الجهاز، قم بإزالة حشية الباب بينما تترك الرفوف والسلال في مكانها وقم بإبعاد الأطفال عن الجهاز.

## تنبيه

### !! تنبيه

للحد من مخاطر حدوث إصابات طفيفة للأشخاص، أو حدوث عطل، أو تلف المنتج أو الممتلكات عند استخدام المنتج، يجب اتباع احتياطات السلامة الأساسية، بما فيها ما يلي:

## التركيب

- بعد إخراج الجهاز من العبوة، قم بفحص الجهاز من أي تلف يمكن أن يكون قد وقع أثناء النقل.
- انتظر من 3 إلى 4 ساعات التأكد من أن دائرة المبرد تعمل بكفاءة تامة.
- قم بتحريك الجهاز بعناية على الأرضيات الحساسة لتجنب تلف الأرضية.

## التشغيل

- لا تلمس الطعام المجمد أو الأجزاء المعدنية في حجرة الفريزر بأيدي مبللة أو رطبة. قد يتقرح الجلد من شدة البرد.

- تجنب وضع الحاويات أو القناني أو العلب الزجاجية (خاصة تلك التي تحتوي على مشروبات غازية) داخل المجمد أو على الرفوف أو في وعاء الثلج الذي سيتعرض لدرجات حرارة دون التجمد.
- قد يتعرض الزجاج المقسى على الجانب الأمامي من باب الجهاز أو الأرفف إلى الضرر بسبب الاصطدام. في حال كسره، تجنب لمسه باليدين.
- تجنب التعلق بأبواب الجهاز أو حجرة التخزين أو الرف، أو الصعود عليه.
- لا تخزن كمية مفرطة من زجاجات المياه أو حاويات الأطباق الجانبية على شبكات الباب.
- لا فتح باب الجهاز أو تغلقه بقوة مفرطة.
- إذا كانت مفصلة باب المنتج تالفة أو تعمل بشكل غير سليم، فتوقف عن استخدامه واتصل بمركز خدمة **LG Electronics**.
- امنع الحيوانات من قضم كل الطاقة أو خرطوم المياه.
- لا تأكل مطلقاً الأطعمة المجمدة فور إخراجها من حجرة الفريزر.
- احرص ألا تعلق يدك أو قدمك عند فتح باب الجهاز أو الباب المزدوج أو إغلاقه.

### الصيانة

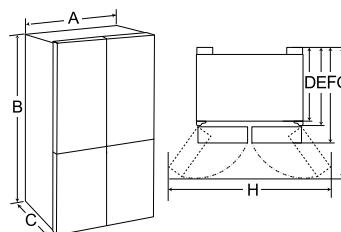
- هذا الجهاز مزود بلمبة LED داخلية لا تحتاج إلى أي صيانة. تجنب إزالة غطاء اللمبة أو إزالة لمبة LED لمحاولة الإصلاح أو التغيير. يُرجى الاتصال بمركز خدمة العملاء لشركة **LG Electronics**.
- لا تنظف الأغطية أو الأرفف الزجاجية بالمياه الدافئة عندما تكون باردة. قد تنكسر في حال تعرضها للتغير مفاجئ بدرجات الحرارة.
- تجنب وضع الأرفف في الاتجاه العكسي. فقد تسقط من مكانها.
- لإزالة الصقيع من الجهاز، تواصل مع مركز معلومات العملاء في شركة **LG Electronics**.
- تخلص من الثلج داخل وعاء الثلج في وحدة المجمد أثناء انقطاع متند للتيار الكهربائي.

# الترکیب

## قبل إجراء التركيب

### الأبعاد والخلوصات

قد تؤدي المسافة الصغيرة جداً بين الجهاز والعناصر المجاورة له إلى تدنس قدرته على التجميد وزيادة تكاليف الكهرباء. يُراعي أن تكون المسافة بين ظهر الجهاز وأي حائط أكثر من 50 ملم عند تركيب الجهاز.

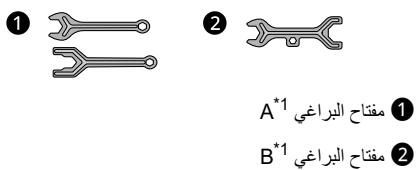


### ملحوظة

- الأجهزة التي تتدرج ضمن فئة "درجة الحرارة الممتدة" (SN) إلى درجة الحرارة "الاستوائية" (T) مصممة للاستخدام في درجة حرارة محيطة تتراوح بين 10 و 43 درجة مئوية.

### الملحقات

- 1 لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.



الحجم (مم)	-
913	A
1790	B
735	C
620	D
691	E
735	F
1180	G
1635	H

### إزالة باب الثلاجة والمجمد

في حال كان باب المدخل لديك ضيقاً لم مرور الجهاز من خلاله، قم بإزالة أبواب الجهاز ومرر الجهاز أفقياً.

### درجة الحرارة المحيطة

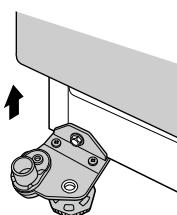
- تم تصميم الجهاز للعمل ضمن نطاق محدود من درجات الحرارة المحيطة، وذلك حسب المنطقة المناخية.
- قد تتأثر درجات الحرارة الداخلية بسبب موقع الجهاز، ودرجة الحرارة المحيطة، ووتيرة فتح الباب، وما إلى ذلك.
- يمكنك العثور على فئة المناخ في ملصق التصنيف.

### تحذير!

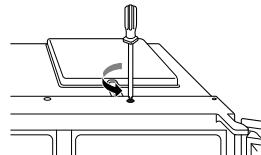
- افصل سلك الطاقة، أو المنصهر المنزلي، أو قاطع الدائرة قبل تركيب الأبواب أو إزالتها أو تنظيف الجهاز. قد يتسبب فشل اتباع هذه التعليمات في الوفاة أو حدوث حريق أو صدمة كهربائية.

**إزالة باب المجمد**

**4** ارفع باب المجمد حتى يتفصل عن المجموعة المفصليّة السفلية.



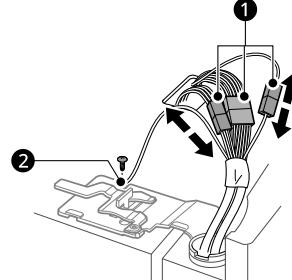
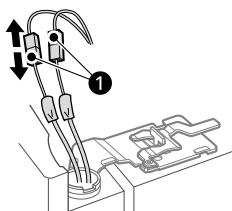
**1** قم بإزالة البرغي من الغطاء المفصلي في الجزء العلوي من الثلاجة. ارفع الخطاف، الموجود أسفل الجانب الأمامي للغطاء، باستخدام مفك براغي مسطّح الرأس.

**تنبيه !**

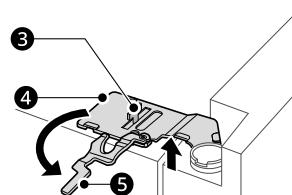
- قم بوضع الباب على سطح لا يسبب الخدوش مع جعل الجانب الداخلي متوجهاً لأعلى.

**إزالة باب الثلاجة**

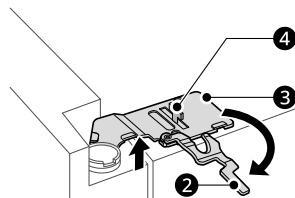
**1** قم بفصل جميع التوصيلات السلكية **①**.



**3** قم بتدوير الرافعة المفصليّة **⑤** بعكس اتجاه عقارب الساعة. ارفع المفصلة العلويّة **④** لتفصلها عن ذراع التثبيت المفصلي **③**.

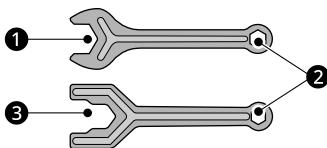


**2** قم بتدوير ذراع المفصلة **②** في اتجاه عقارب الساعة. ثم ارفع المفصلة العلويّة **③** لتحريرها من مزلاج ذراع المفصلة **④**.

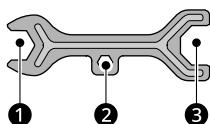
**تنبيه !**

- عند رفع المفصلة وتحريرها من المزلاج، تأكّد من عدم سقوط الباب إلى الأمام. من الموصى به أن يقوم شخصين أو أكثر بإزالة الباب وإعادة تركيبه.

## - مفتاح البراغي النوع A



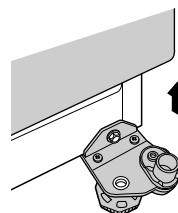
## - مفتاح البراغي النوع B

**نَّبِيَّ!**

- عند رفع المفصلة وتحريرها من ذراع التثبيت المفصلي، تأكّد من عدم سقوط الباب إلى الأمام. من الموصى به أن يقوم شخصين أو أكثر بإزالة الباب وإعادة تركيبه.

3

## ارفع باب الثلاجة حتى ينفصل عن المجموعة المفصالية السفلية.

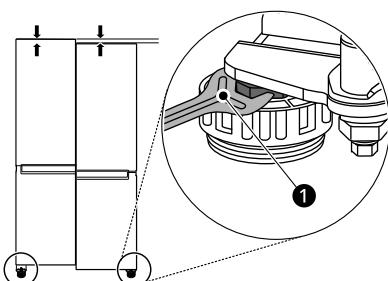
**نَّبِيَّ!**

- قم بوضع الباب على سطح لا يسبب الخدوش مع جعل الجانب الداخلي متوجهاً لأعلى.

**ضبط مستوى الجهاز**

يحتوي الجهاز على قسمين أماميين مستويين. اضبط هذه الأقدام لتغيير الميل من الأمام إلى الخلف مثلاً أو من جانب إلى آخر. في حالة عدم استواء الجهاز، أو عند وجود صعوبة في غلق الأبواب، قم بضبط ميل الجهاز باستخدام التعليمات الواردة أدناه.

استخدم مفتاح الربط ① لضبط الانفصال من خلال إدارة رجل الإستواء لليسار لرفها أو لليمين لخفضها.

**ملاحظة**

- قد لا يمكن ضبط استواء باب الثلاجة في حالة كانت الأرضية غير مستوية أو كان البناء ضعيف أو غير قوي.

- نظرًا لقلق حجم الثلاجة، قم بتركيبها على أرضية صلبة ومستوية.

- قد تتسبب الأرضيات الخشبية في صعوبة تسوية الجهاز إذا كانت شديدة الانثناء.

**إعادة تركيب باب الثلاجة والمجمد**

قم بتركيب الأبواب عكس ترتيب إجراءات الفك بمجرد مرور الجهاز من خلال كل أبواب المدخل.

**نَّبِيَّ!**

- قم بتركيب باب الثلاجة أولاً.

**ضبط استواء الجهاز ومحاذاة الباب****قبل البدء**

إذا كانت المسافة بين الأبواب غير متساوية، فاتبع التعليمات الواردة أدناه لمحاذاة الأبواب.

**ملاحظة**

- يمكن أن يختلف مفتاح الربط حسب الطراز الخاص بك. سوف يتم تزويدك بمفتاح ربط إما من نوع A أو B.

## تشغيل الطاقة

### توصيل الجهاز

- لتشغيل الجهاز،قم بتوصيل قابس الطاقة بمقبس الخرج. لا تشارك الأجهزة الأخرى نفس المأخذ الكهربائي.

#### ملاحظة

- بعد توصيل سلك التيار الكهربائي (أو القابس) بمقبس، انتظر لمدة ثلاثة أو أربع ساعات قبل وضع الطعام في الجهاز. إذا قمت بإضافة الطعام قبل تبريد الجهاز بالكامل، فقد يفسد الطعام.
- لإيقاف تشغيل الجهاز، قم بفصل قابس الطاقة عن مقبس الخرج.

## تحريك الجهاز لنقله إلى مكان آخر

### تحريك الجهاز

- قم باخراج الطعام من داخل الجهاز.

- قم باصلاح قابس الطاقة.

- طُرِز بخطاف لقابس الطاقة.

قم بسحب قابس الكهرباء وإدخاله وتثبيته في وصلة قابس الطاقة في الجزء الخلفي أعلى الجهاز.

- طُرِز بدون خطاف لقابس الطاقة:

قم بسحب قابس الطاقة وتثبيت كابل إمداد الطاقة باستخدام شريط على جانب الجهاز حيث يوجد مقبس الطاقة في موقع التركيب.

- قم بثبيت الأجزاء مثل الأرفف ومقبض الباب بشريط لمنع السقوط أثناء تحريك الجهاز.

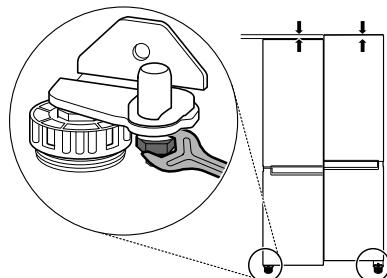
- قم بتحريك الجهاز بواسطة أكثر من شخصين بعناية. عند نقل الجهاز لمسافة طويلة، ابق الجهاز في وضع رأسى.

#### تنبيه

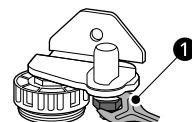
- قم بتحريك الجهاز بعناية على الأرضيات الحساسة لتجنب تلف الأرضية.
- استخدم الورق المقوى أو حصيرة الأرضية أو السجادة لمنع حدوث خدوش على الأرض عند تركيب الجهاز أو تحريكه.

## محاذاة بابي المجمد والثلاجة

في حال لم يكن بباب الجهاز مستوى، اضبط فرق الارتفاع الخاص بباب الجهاز.



- افتح الباب واستخدم مفتاح الصامولة ① لتتمكن من إرخاء صامولة التثبيت من خلال تدويرها يساراً.



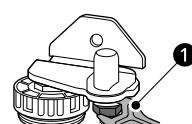
- استخدم مفتاح الصامولة ② لتتمكن من تعديل ارتفاع الجهاز عن طريق تدوير سن مفصلة الضبط يساراً أو يميناً.



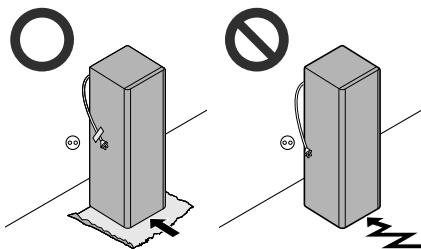
#### تنبيه

- لا تضبط ارتفاع باب الجهاز أعلى من 3 مم.

- استخدم مفتاح الصامولة ① لثبيت صامولة التثبيت من خلال تدويرها يميناً.



- لا تقم بتحريك الجهاز بشكل متعرج.



5 بعد تركيب الجهاز، قم بتوصيل قابس الطاقة في المأخذ الرئيسي لمقس الخرج، وقم بتشغيله.

## التشغيل

### قبل الاستخدام

#### ملاحظات التشغيل

قمت بإنفاق تشغيل الطاقة، فقد يواجه فني التصليح من مركز المعلومات صعوبة في اكتشاف المشكلة.

#### اقتراح توفير الطاقة

- للاستفادة من استخدام الطاقة بأقصى كفاءة، ضع جميع الأجزاء الداخلية (مثل سلال الباب والأدراج والرفوف) في مكانها الأصلي. وقد يؤدي تغيير أماكنها إلى استهلاك أقل كفاءة الطاقة أو انخفاض في الأداء.
- تأكد من وجود مسافة كافية بين الأطعمة المخزنة. يسمح هذا للهواء البارد بالانتشار بالتساوي وبانخفاض من فوائير الكهرباء.
- وزن الأطعمة الساخنة فقط بعد أن تبرد لمنع التكتف أو التجمد.
- عند تخزين الطعام في وحدة المجمد، قم بضبط درجة حرارة المجمد على درجة حرارة أقل من الموصدة على الطعام.
- لا تقم بتعدين درجة حرارة الشنط على درجة أقل من اللازم.
- لا تضع الطعام بالقرب من مستشعر درجة الحرارة في وحدة الثلاجة. حافظ على مسافة 3 سم على الأقل من المستشعر.

#### تخزين الأطعمة بكفاءة

- قد يتجمد الطعام أو يفسد إذا تم تخزينه في درجة حرارة غير مناسبة. اضبط الثلاجة على درجة الحرارة الصحيحة المناسبة لتخزين الطعام.
- خزن الطعام المجمد أو الأطعمة المبردة داخل أوعية محكمة الغلق.
- تحقق من تاريخ انتهاء الصلاحية والملصق (تعليمات التخزين) قبل تخزين الطعام في الجهاز.
- لا تخزن الطعام لفترة طويلة من الوقت إذا كان يفسد بسهولة عند درجة حرارة منخفضة.
- لا تضع الأطعمة غير المجمدة بحيث تلامس الأطعمة المجمدة بشكل مباشر. قد يكون من المهم تقليل الكمية المراد تجيمدها عند الحاجة إلى التجديد يومياً.
- ضع الأطعمة المبردة أو الطعام المجمد داخل أي من الثلاجة أو المجمد فور شرائه.
- قم ب تخزين اللحوم والأسماك الطازجة في حاويات مناسبة داخل البراد، حتى لا تلامس الأطعمة الأخرى أو تُنطر عليها.
- يمكن تخزين الأطعمة المبردة وغيرها من الأطعمة أعلى درج الصدر أو الرف.
- تجنب إعادة تجيمد أي طعام كان قد تم ذوبان تجميده بشكل كامل. تجميد أي طعام كان قد تم ذوبان تجميده بشكل كامل سوف يقلل من مذاقه وتغذيته.
- لا تفترط في ملء الجهاز. لا يمكن للهواء البارد أن يمر بشكل صحيح إذا كان الجهاز مملوءاً أكثر من الحد اللازم.

- يجب أن يوضع المستخدمون في اعتبارهم أن الصنع قد يكون إذا لم يُعلق الباب بالكامل، أو في حال كانت الرطوبة مرتفعة خلال الصيف.
- تأكد من عدم وجود مسافة كافية بين الطعام المخزن على الرف أو سلة الباب ليس من باغلاق الباب بالكامل.
- قد يتسبب فتح الباب لفترات طويلة في زيادة درجة الحرارة بصورة ملحوظة داخل حجارات الجهاز.
- إذا ترك جهاز التبريد فارغاً لفترات طويلة، فأغلقه، وقم بزيادة الثلاج المترافق فيه، ونظفه، وجفنه، ودع الباب مفتوحاً لمنع تكون العفن داخل الجهاز.
- لاحظ أن ارتفاع درجة الحرارة بعد إزالة الثلاج له نطاق مسموح به في مواصفات الجهاز. إذا كنت ترغب في تقليل التأثير على تخزين الطعام بسبب ارتفاع درجة الحرارة، فقم باغلاق أو حفظ الطعام المخزن في عدة طبقات.
- يمكن إزالة أدراج الثلاجة/المجمد، أو خزان المياه<sup>1\*</sup>، أو إزاء الثلاج<sup>1\*</sup> لتوفير المزيد من المساحة داخل الجهاز كما ترغب.

<sup>1\*</sup> لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.

#### إندار فتح الباب

لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.  
يُصدر الإنذار صوتاً في حالة ترك الباب مفتوحاً أو لم يتم إغلاقه تماماً.

#### ملاحظة

- اتصل مركز خدمة العملاء لشركة LG Electronics إذا استمر صوت المبهج بعد قفل كل الأبواب.

#### كشف الأخطاء

يمكن للجهاز الكشف عن المشاكل بشكل تلقائي أثناء التشغيل.

#### ملاحظة

- إذا الكشف عن مشكلة، لا يعمل الجهاز ويتم عرض رمز خطأ حتى عند الحفاظ على أي زر.
- إذا ظهر خطأ على الشاشة، لا تقم بإنفاق تشغيل الطاقة. واتصل فوراً بمركز معلومات عملاء شركة LG Electronics ولابلغ عن الخطأ. إذا

## حرو ذات نجمتين

- يمكن استخدام الدرج أو سلة التخزين (\*\*) ذات النجمتين لتخزين الثلاج والطعام من 12 درجة مئوية إلى 18 درجة مئوية لفترات قصيرة.
- تُعد حجيرات الأطعمة المثلثة ذات النجمتين مناسبة لتخزين الأطعمة المثلثة مثيّفة، أو لتخزين المثلثات أو صناعتها، أو لصناعة مكبات الدرج.
- تُعد الحجيرات ذات النجمتين غير مناسبة لتجميد الأطعمة الطازجة.
- يُبرد الطعام الساخن قبل التخزين. في حال وضع طعام ساخن جدًا في الداخل، يمكن أن تزداد درجة الحرارة الداخلية للجهاز مما يؤثر بالسلب على الأطعمة الأخرى المخزنة في الجهاز.
- إذا كنت بضبط درجة حرارة منخفضة بشكل كبير للطعام، ربما يتجمد. لذا تقم بضبط درجة حرارة أقل من درجة الحرارة المطلوبة للطعام ليتم تخزينه بشكل صحيح.
- في حال وجود حجيرات تبريد في الجهاز، لا تخزن الخضروات والفواكه التي تحتوي على محتوى ذي رطوبة عالية في حجيرة التبريد لأنها قد تتجمد بسبب انخفاض درجة الحرارة.
- في حالة حدوث انقطاع التيار الكهربائي، اتصل بشركات الكهرباء وأسال عن مدة الانقطاع.
- يجب أن تتجنب فتح الأبواب أثناء فصل الطاقة عن الجهاز.
- عندما يعود مصدر الطاقة إلى وضعه الطبيعي، تتحقق من حالة الطعام.

## أقصى كفاءة تجميد

- للحصول على أقصى كفاءة تجميد، قم بتعيين درجة حرارة المجمد على إعداد أبجد درجة حرارة.
- تتيح وظيفة التجميد السريع المُجمد للقيام بأقصى كفاءة تجميد له. بشكل عام، تستغرق هذه الوظيفة مدة تصل إلى 24 ساعة وسيتم إيقاف تشغيلها بشكل تلقائي.
- يجب تشغيل وظيفة التجميد السريع لمدة 7 ساعات قبل وضع الأطعمة الطازجة في حجرة المجمد.
- لتجميد عناصر الطعام سريعاً، قم ب تخزين الطعام في الجانب الأيسر من الرف العلوي. إذا كنت تحتاج إلى تخزين المزيد من الطعام، قم ب تخزينه على الأرفف بالترتيب بدءاً من الرف العلوي. سوف تتجدد عناصر الطعام بسرعة فائقة في هذه المنطقة.
- للحصول على توزيع هواء أفضل، قم بإدخال جميع الأجزاء الداخلية مثل السلال، والأدراج، والرفوف.

## تجميد الحد الأقصى لكمية الطعام

في حالة وجود كميات كبيرة من الأطعمة يراد تخزينها، يجب إخراج كل إدراج المجمد خارج الجهاز ويجب رص الأطعمة مباشرةً على الأدراج في وحدة المجمد.

### تنبيه !

- لفك الأدراج، قم ب拔掉 الطعام الموجود في الأدراج أولًا ثم اسحب الأدراج بعانياة. إذا لم تتيح هذه الإجراءات يمكن أن يتسبب ذلك في إصابة أو ثلف الأدراج.

## ملاحظة

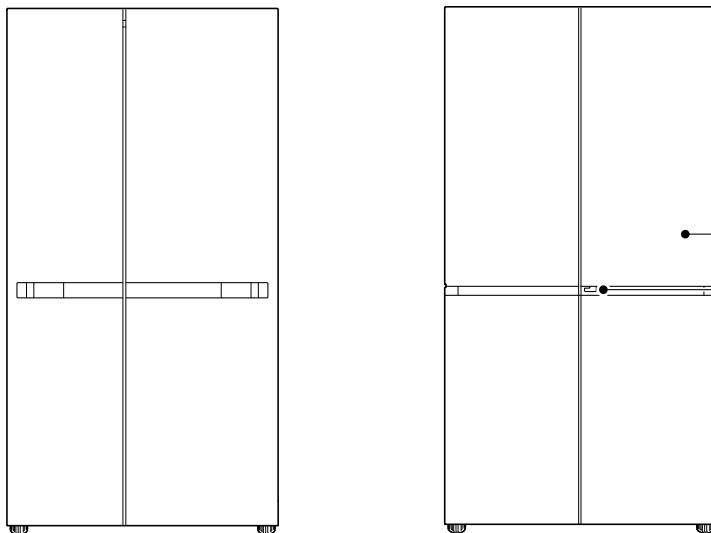
- قد يكون شكل كل درج مختلفاً، لذا أدخلها في مواضعها الصحيحة.

## خواص المنتج

قد يختلف الشكل الخارجي للجهاز أو مكوناته من طراز لأخر.

### الجهة الخارجية

١\* لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.



#### ١ الباب الداخلي\*

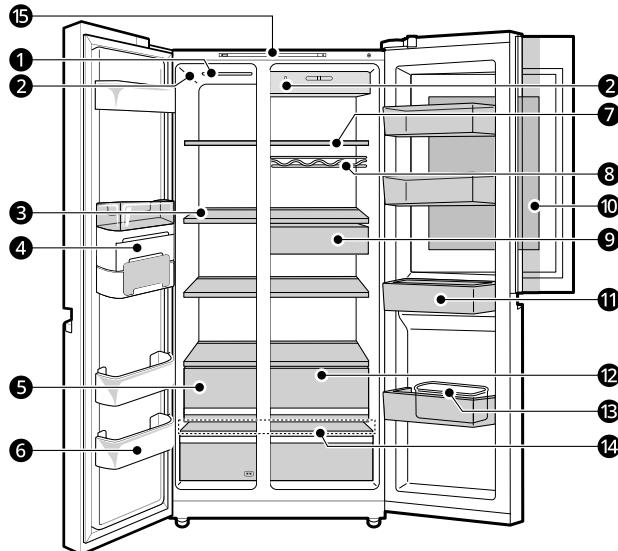
هذه مساحة تخزين مناسبة للأغراض التي يكثر استخدامها وتحتاج إلى الوصول إليها بسهولة.

#### ٢ رافعة الباب الداخلي\*

تنفتح الباب الداخلي

## الجزء الداخلي (نجمتان

\* لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.



### ١ مصباح LED

تُضيء مصابيح LED داخل الجهاز عندما تفتح الباب.

### ٢ مُستشعر الحرارة\*

هذا المستشعر يمكنه استشعار درجة حرارة وحدة الثلاجة.

- الحفاظ على المسافة بين المستشعر والطعام ليستشعر درجة الحرارة بدقة.

### ٣ رف المُجمد

يخزن الأطعمة المجمدة مثل اللحوم، والأسماك والمثلجات.

### ٤ صانع الثلج<sup>١\*</sup>

هذا هو المكان الذي يتم فيه إنتاج الثلج بدوياً وتخزينه.

### ٥ درج المُجمد<sup>١\*</sup>

يخزن الطعام المجمد لأطول وقت.

## ملاحظة

- قد تختلف أدراج الفريزر المزودة بقسم النجمتان وفقاً لنوع الطرار الذي تم شراؤه.

### ٦ سلة باب ووحدة الفريزر

يخزن مجموعات صغيرة من الطعام المجمد المخلف. لا تقم بتخزين المثلجات أو الأطعمة التي ستحزن لفترة طويلة من الوقت.

### ٧ رف الثلاجة

يخزن الأطعمة الباردة والطازجة.

- يخزن الأطعمة ذات محتوى الرطوبة العالي بالجزء الأمامي من الرف.
- يمكن تعديل ارتفاع الرف عن طريق إدخال الرف في مجرى آخر بارتفاع مختلف.

#### ⑧ رف الزجاجات<sup>\*</sup>

لتخزين الحاويات والزجاجات الطويلة باستخدام رف الزجاجات.

#### ⚠ تنبية!

- لا تقم بتخزين أية زجاجات أو حاويات قصيرة. فقد تسقط العناصر مما يسبب أي إصابة أو تلف في الجهاز.

#### ⑨ درج الوجبات الخفيفة<sup>\*</sup>

يخزن الأطعمة التي تستهلك بشكل كبير مثل المشروبات والوجبات الخفيفة.

#### ⑩ حجبة الباب الداخلي<sup>\*</sup>

مساحة تخزين مناسبة للأغراض التي يكثر استخدامها وتحتاج إلى الوصول إليها بسهولة.

#### ⑪ سلة باب وحدة الثلاجة

يخزن الأطعمة الصغيرة المعلقة وحاويات المشروبات والصلصة المبردة.

#### ⑫ درج الثلاجة

يخزّين الفاكهة والخضروات لحفظها طازجة لأطول وقت ممكن.

#### ⑬ صندوق البيض<sup>\*</sup>

لتخزين البيض.

- لا تستخدم هذا المكان كصندوق ثلج أو تضعه على الرف أعلى الثلاجة أو في درج الخضروات.

#### ⑭ غطاء الدرج السفلي

هذا هو غطاء الدرج السفلي.

#### ⚠ تنبية!

- لا تخزن أي أغراض في الجزء الأمامي من الرف السفلي. هذه الأغراض قد تقع وتسبّب إصابة أو تلفاً في الجهاز.

#### ⑮ لوحة التحكم

تضبط درجة حرارة الثلاجة ودرجة حرارة المجمد.

## لوحة التحكم

قد تختلف لوحة التحكم الفعلية من طراز لأخر.

## لوحة التحكم والوظائف

\* لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.

1

2

| التجميد السريع |

محمدة

3

4

| ثلاجة |

-88 °C      88 °C

نظام تبريد سريع وفعال |

**١ التجميد السريع**

يمكن لهذه الوظيفة تجميد كمية كبيرة من الأطعمة المجمدة أو المثلجة بسرعة.

- اضغط على زر التجميد السريع لتشييف الوظيفة لمدة 24 ساعة. يتم إيقاف تشغيل الوظيفة تلقائياً بعد مرور 24 ساعة.
- يتم تمكين هذه الوظيفة وتعطيلها في كل مرة تضغط فيها على الزر.
- تتوقف هذه الوظيفة بشكل تلقائي بعد مرور فترة معينة.

**٢ مجفدة**

اضغط على هذا الزر بشكل متكرر لتحديد درجة الحرارة المرغوب ضبطها من -23 درجة مئوية حتى -15 درجة مئوية.

- درجة الحرارة الافتراضية للمجفدة هي -18 درجة مئوية.

**٣ ثلاجة**

اضغط على هذا الزر بشكل متكرر لتحديد درجة الحرارة المرغوب ضبطها على 1 درجة مئوية و 7 درجة مئوية.

- درجة الحرارة الافتراضية للثلاجة هي 3 درجة مئوية.

**ملاحظة**

- تحتفظ درجة الحرارة الفعلية الداخلية وفقاً لحالة الطعام، حيث إن إعداد درجة الحرارة المشار إليها هي درجة الحرارة المستهدفة، وليس درجة الحرارة الفعلية داخل الجهاز.

**٤ نظم تبريد سريع وفعال**

هذه الوظيفة يمكن أن تزيد بسرعة كمية كبيرة من الطعام مثل الخضروات والفواكه وغيرها من الأطعمة.

- يتم تمكين هذه الوظيفة وتعطيلها في كل مرة تضغط فيها على الزر.
- تتوقف هذه الوظيفة بشكل تلقائي بعد مرور فترة معينة.

**ملاحظة**

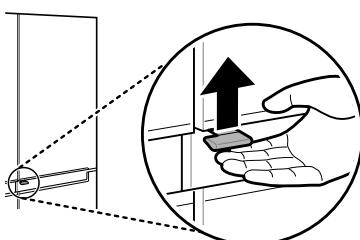
- تكون درجة الحرارة المعروضة هي درجة الحرارة المستهدفة، وليس درجة الحرارة الفعلية داخل الجهاز.
- تعتمد درجة الحرارة الفعلية داخل الجهاز على العوامل التالية: درجة حرارة الغرفة، وكمية الطعام وعدد مرات فتح الباب، والمكان الموجود به الجهاز. قم بتعيين درجات الحرارة مع وضع هذه العوامل في الاعتبار.
- إذا كان هناك أي اتصال بالأصابع أو الجسم مع لوحة التحكم أثناء تنظيفها، فقد تعمل وظيفة الزر.
- يتضمن هذا الجهاز وصلة أرضية للأغراض الوظيفية فقط.

توجد مساحة تخزين كبيرة داخل الباب الداخلي والسلال المحيطة، مما يسمح لك بتخزين الطعام بطريقة منتظمة.

لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.

**استخدام الباب الداخلي**

احبب الرافعة الموجودة على الحافة السفلية من الباب الداخلي نحو الأعلى إلى أن تفتح.



## إزاله وإعادة الرف

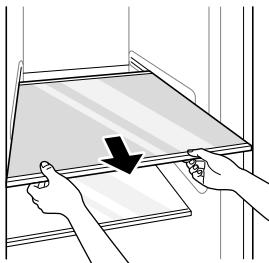
### تنبيه !

- قم بامالة مقدمة الرف وارفعه باستقامة لأعلى.

1

- اسحب الرف للخارج.

2



- قم بالرتفع بعكس ترتيب عملية الفك.

3

## الدرج

### تنبيه !

- احرص دائمًا على تفريغ الأدراج قبل تحريكها واستخدم كلتا اليدين أثناء تحريكها وإعادة تركيبها.
- تأكد أن بالي الثلاجة مفتوحة بالكامل قبل إزالة الأدراج وإعادة تركيبها.

## فك وإعادة تركيب الأدراج

1

- افرغ محتويات الدرج. وأمسك بمقبض درج الخضراء وأسحبه كاملاً نحو الخارج برفق.

2

- ارفع درج الخضراء لأعلى وقم بإنزاله عن طريق سحبه للخارج.



## صانع الثلوج

### قبل استخدام صانع الثلوج

### تحذير !

- املى صانع الثلوج أو خزان موزع المياه فقط بمياه صالحة للشرب.

### ملاحظة

- يقوم صانع الثلوج بصناعة الثلوج بشكل طبيعي بعد مرور 48 ساعة تقريباً بعد التثبيت الأولي للجهاز.
- إذا سقط ثلاج غير متجمد بشكل كامل في صندوق تخزين الثلوج، فسوف يسبب التصادم مكبات الثلوج الموجودة فيه مع بعضها البعض. يسخن الثلاج حتى 4 ساعات عند درجة حرارة -20 درجة مئوية لإنتاج الثلوج.
- إذا تكرر فتح باب المجمدة، سوف يدخل الهواء الدافئ إلى وحدة المجمدة مما يستغرق التجميد وقتاً أطول.
- توقف الحذر كي لا تلوى وحدة صناعة الثلوج بقوّة نظراً لإمكاناته تحطمه.
- تجنب تجميد الثلاج داخل صندوق تخزين الثلوج. فقد يؤدي ذلك إلى كسره أو يحدث ثلماً أو ضرراً في الجهاز.

- عد تركيب الدرج بعكس ترتيب عملية الإخراج.

3

## الرف

### تنبيه !

- جيرو بالذكر أن الرفوف الزجاجية تقليل الوزن. توخي الحذر بشكل خاص عند إخراجها.
- لا تنظف الرفوف الزجاجية بالمياه الدافئة عندما تكون باردة. قد تتكسر الرفوف في حال تعرضت لتغير مفاجئ في درجات الحرارة.

## استخدام صانع الثلج

**5** لاستخدام الثلج، ارفع صندوق تخزين الثلج قليلاً لإزالته.



1\* لا تتوفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.

### صانع الثلج النوع 1\*

**1** أمسك بمقبض صينية الثلج واسحبها نحو الخارج.



#### صانع الثلج النوع ب 1\*

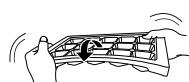
**1** املأ صينية الثلج بالمياه الشرب، ثم ضعها في وحدة المجمد.



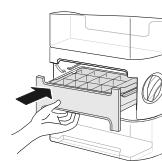
**2** املأ صينية الثلج بمياه الشرب حتى خط مستوى الماء.



**2** بعد تجمد المياه، أمسك صينية الثلج بالكامل، ثم لفها برفق.



**3** ضع صينية الثلج في مكانها بعناية.



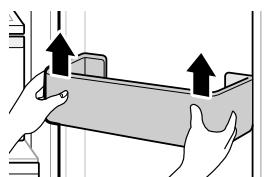
#### ملاحظة

- يمكنك إخراج صانع الثلج أو صندوق تخزين الثلج الذي لا تستخدمه لتوفير المزيد من المساحة داخل المجمد.

## سلة الباب

### إزالة/إعادة تركيب سلة الباب

**1** أمسك كلاً من طرفي السلة وقم بارتفاعتها برفقها لأعلى.



**4** قم بتدوير مقبض صانع الثلج باتجاه عقارب الساعة.



قم بإعادة تركيب سلات باب الثلاجة بعكس ترتيب عملية الإخراج.

## الوظائف الذكية

### تطبيق LG ThinQ

يسعى تطبيق **LG ThinQ** لك بالتوصل مع الجهاز باستخدام هاتف ذكي.

### مزايا تطبيق LG ThinQ

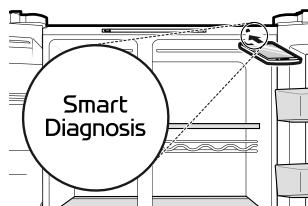
\* لا توفر هذه الخاصية إلا في بعض الطرز.

#### تشخيص الذكي<sup>1\*</sup>

تساعدك ميزة التشخيص الذكي على تشخيص أي مشكلة تواجهك أثناء استخدام الجهاز.

#### ملاحظة

- يخضع التطبيق للتغيير لأغراض تحسين المنتج بدون إشعار المستخدمين.



2

أمسك الهاتف على فتحة السماعة اليمنى العلوية.

3

اضغط مع الاستمرار على الزر التجميد السريع لمدة ثلاثة ثوانٍ أو أكثر بينما تمسك هاتفك ناحية السماعة حتى يتم نقل البيانات.

4

بعد إتمام نقل البيانات، سيظهر التشخيص على شاشة التطبيق.

#### ملاحظة

- للحصول على أفضل نتائج، تجنب تحريك الهاتف بينما يتم إصدار الأصوات.

### تثبيت تطبيق LG ThinQ

ابحث عن تطبيق **LG ThinQ** على Apple App Store & Google Play Store من على هاتف ذكي. اتبع التعليمات لتثبيت التطبيق وتثبيته.

#### التشخيص الذكي

يمكنك الاستعانة بهذه الميزة لتشخيص المشكلات التي تواجهك أثناء استخدام الجهاز وحلها.

#### ملاحظة

قد لا تعمل هذه الخدمة وذلك يعود لعوامل خارجية على سبيل المثال لا الحصر، عدم توفر شبكة Wi-Fi أو انقطاع الاتصال بشبكة Wi-Fi أو السياسة المحلية لمتجر التطبيقات أو عدم توفر التطبيق وهذه أسباب لا تنتهي عن تقصير من LG.

قد تتعرض هذه الميزة للتغيرات دون سابق إنذار وقد يختلف شكلها وفقاً للمنطقة التي تسكن فيها.

### استخدام "التشخيص المسموع" بغض تشخيص المشكلات

اتبع التعليمات أدناه للاستعانة بطريقة التشخيص المسموع.

- قم بتشغيل تطبيق **LG ThinQ** واختر ميزة تشخيص ذكي من القائمة.
- اتبع تعليمات استخدام التشخيص المسموع الواردة في تطبيق **LG ThinQ**.

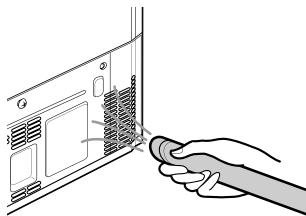
## الصيانة

### التنظيف

- لا تعمد مطاطاً إلى تنظيف الأرفف أو الأوعية في غسالة الأطباق. قد تصبح القطع مشوهة بسبب الحرارة.
- يضمن نظام إزالة الثلوج تلقائياً في الجهاز خلو حبيرة الشحمد من تراكم الثلوج في طروف التشغيل العادي. لا يحتاج المستخدمون إلى إزالة الثلوج دويًا.

### تنظيف غطاء المكثف

استخدم المكستة الكهربائية مع الفرشاة لتنظيف غطاء المكثف وفتحات التهوية. تجنب إزالة اللوحة التي تعلق على فتحات التهوية لفائف المكثف. نوصي بشدة أن يتم ذلك كل 12 شهراً للحفاظ على كفاءة التشغيل. يتسبب فعل القيم بذلك إلى فقدان التبريد، وانتهالك الطاقة بشكل مرتفع، وارتفاع حرارة الضاغط بشكل مفرط.

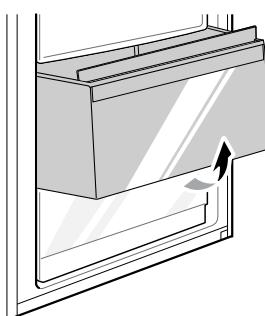


### مزيل الروائح

#### إعادة استخدام مزيل الروائح

يمكنك إعادة استخدام مزيل الروائح من خلال إزالة الروائح من مزيل الروائح.

1 اسحب درج الثلاجة العلوى.



### نصائح عامة حول التنظيف

- يمكن أن يؤدي إجراء إزالة الثلوج اليدوية أو صيانة أو تنظيف الجهاز أثناء تخزين الطعام في المجمد إلى رفع درجة حرارة الطعام وتقليل عمر التخزين.
- حافظ على نظافة أي أسطح يمكن أن تلامس الطعام بانتظام.
- عند تنظيف الجهاز من الداخل أو الخارج، تجنب مسحه بفرشاة خشنة، أو معجون أسنان، أو مواد قابلة للاشتعال. تجنب استخدام مواد التنظيف التي تحتوي على مكونات قابلة للاشتعال. قد يتسبب ذلك في تغيير الألوان أو إتلاف الجهاز.
- المواد القابلة للاشتعال: الكحول (الإيثانول، الميثanol، الكحول، الأيزوبروبيل، الكحول الأيزوبوبيوتيل، الخ)، المواد المخففة (التر)، المبيضن، البنزين، السائل القابل للاشتعال، المواد الكاشطة، الخ.
- بعد التنظيف، تأكد إذا كان كابل الطاقة تالفاً.

### تنظيف الهيكل الخارجي

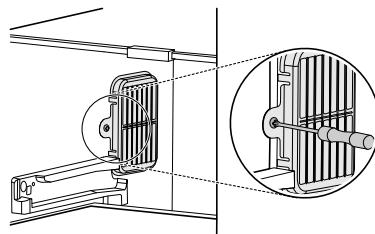
- في حال تنظيف فتحات التهوية الخارجية من الجهاز عن طريق المكستة الكهربائية، عذّلْنَّ يجب أن يكون كبل الطاقة غير متصل من المأخذ تجنب أي تغريز شحنات قد يتلف الأجهزة الإلكترونية أو قد يتسبب بدممه كهربائية. يُوصى بإجراء تنظيف منتظم لأعطيه فتحات التهوية الخارجية والجانبية للحافظة على تشغيل موثوق به وأقصادي للجهاز.
- يجب المحافظة على نظافة فتحات التهوية الخارجية الموجودة على سطح الجهاز. حيث ينجم عن انسداد فتحات التهوية تشوب حريق أو ثلف الجهاز.
- استخدم في تنظيف سطح الجهاز إسفنجية نظيفة أو قطعة قماش ناعمة ومنتفقاً تماماً في المياه دافئة ولا تستخدم منظفات جافة أو خشنة كما يجب إلا تستخدم قطع المقاوم الملوثة عند تنظيف الأدوات المصنوعة من الصلب المقاوم للصدأ. احرص دائماً على استخدام قطعة قماش مخصصة ومسحنة في نفس اتجاه السطح. حيث يساهم ذلك في تقليل حدوث البقع على السطح أو فقدان لمعانه.

### تنظيف داخلي

- عند إزالة الرف أو درج من داخل الجهاز، قم بإزالة جميع الأطعمة المخزنة من الرف أو الدرج لمنع التعرض لاصابة أو ثلف بالجهاز. بخلاف ذلك، قد تحدث الإصابة بسبب وزن الأطعمة المخزنة.
- افصل الرفوف والأدراج وقم بتنظيفها باستخدام المياه، ثم قم بتجفيفها بما فيه الكيارة، قبل إعادتها إلى مكانها.
- بشكل منتظم قم بمسح حشية الباب باستخدام منشفة ناعمة مبللة.
- يجب أن يتم تنظيف الكبائن المنسكبة من سلة الباب والبقع لأنها يمكن أن تنقل فرقة التخزين الخاصة بالسلسلة ويمكنها حتى أن تختلف.

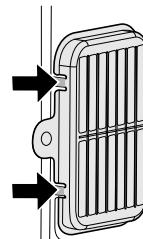
2

قم بفك مسمار مزيل الروائح.



3

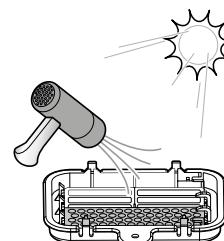
اضغط على الخطافات عند مزيل الروائح ثم ازله.



4

قم بتجفيف مزيل الروائح باستخدام مجفف الشعر أو من خلال تركه يجف في ضوء الشمس.

- لزيادة أداء إزالة الروائح الكريهة، يتم وضع مادة طبيعية من خشب النخيل بمزيل الروائح. في حالة سقوط الواسب، فلن تلتحق بك الضرر. ويمكن أن يتم مسحها بسهولة بفوطة أو قطعة قماش.



**تنبيه**

- لا تخصل مزيل الروائح بالماء.

## استكشاف الأعطال وإصلاحها

فیل الاتصال بمركز الخدمة

النبرد

الأعراض	السبب المحتل والحل
لا يوجد تبريد أو تجميد.	<p>هل هناك انقطاع في التيار الكهربائي؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• افحص طاقة الأجهزة الأخرى.</li> </ul> <p>الجهاز غير متصل بالتيار الكهربائي.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بتوصيل قايس الطاقة في مأخذ التيار الكهربائي بشكل سليم.</li> </ul> <p>قد ينفجر المنصهر في منزلك أو يتم فصل قاطع الدائرة، أو الجهاز موصل بأخذ قاطع صدمات الدائرة الكهربائية الأرضي، وحدث فصل لقاطع الدائرة الخاص بالماخذ.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• تحقق من صندوق التوصيلات الكهربائية الأساسية واستبدل المنصهر أو أعد ضبط قاطع الدائرة. لا تحاول زيادة سعة المنصهر. إذا كانت المشكلة تتعلق بتجاوز حمل الدائرة، فاطلب المساعدة من كهربائي مؤهل لتوصيلها.</li> <li>• أعد ضبط قاطع الدائرة على قاطع صدمات الدائرة الكهربائية الأرضي. أما إذا استمرت المشكلة، فاتصل بكهربائي للحصول على مساعدة.</li> </ul>
يوجد تبريد أو تجميد رديء.	<p>هل تم ضبط درجة حرارة المجمد إلى الإعداد الأثقل دفناً الخاص بها؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بتعيين درجة حرارة الثلاجة أو المجمد على إعداد أكثر برودة.</li> </ul> <p>هل الجهاز معرض لضوء شمس مباشر، أو هل هو قريب من مكان مولد للحرارة مثل فرن طهي أو سخان؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• تتحقق من منطقة التركيب وأعد تركيب المنتج بعيداً عن الأشياء التي تصدر الحرارة.</li> </ul> <p>هل قمت بتخزين الطعام الساخن دون تبریده أولاً؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• برد الطعام الساخن أولاً قبل وضعه داخل الثلاجة أو المجمد.</li> </ul> <p>هل تضع الكثير جداً من الأطعمة؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• حافظ على وجود مسافة مناسبة بين الأطعمة.</li> </ul> <p>هل أبواب الجهاز مغلقة بالكامل؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بإغلاق الباب بشكل كامل وتأكد من أن الطعام المخزن لا يعيق الباب.</li> </ul> <p>هل توجد مساحة كافية حول الجهاز؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• اضبط وضع التثبيت لتوفير مساحة كافية حول الجهاز.</li> </ul>
يحتوي الجهاز على رائحة سيئة.	<p>هل تم ضبط درجة حرارة المجمد إلى الإعداد الأثقل دفناً الخاص بها؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بتعيين درجة حرارة الثلاجة أو المجمد على إعداد أكثر برودة.</li> </ul> <p>هل وضعت طعاماً ذات رائحة قوية؟</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بتخزين الأطعمة التي تحتوي على رائحة قوية في حاويات مغلقة.</li> </ul>
قد تفسد الخضروات أو الفاكهة في الدرج.	<p>• تخالص من الخضروات المتعفنّة ونظف درج الخضروات. لا تقم بتخزين الخضروات لفترة طويلة جداً في درج الخضروات.</p>

## التكتيف والصقيع

الأعراض	السبب المحتمل والحل
يوجد تكتيف داخل الجهاز أو على أسفل غطاء درج الخضراء.	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل قمت ب تخزين الطعام الساخن دون تبريد أولًا؟</li> <li>قم بتبريد الطعام الساخن أولًا قبل وضعه داخل الثلاجة أو المجمد.</li> </ul>
تكون الصقيع بالجمد.	<ul style="list-style-type: none"> <li>على الرغم من أن التكتيف سيختفي مباشرة بعد غلق باب الجهاز، يمكنك مسحه باستخدام قطعة قماش جافة.</li> <li>هل تفتح باب الجهاز وتغلقه كثيراً جداً؟</li> </ul>
هل تضع طعاماً رطباً أو دافئاً بالداخل بدون عزلة في حاوية؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>يمكن أن يتكون التكتيف بسبب الحرارة المختلفة عن الخارج. امسح الرطوبة باستخدام قطعة قماش جافة.</li> <li>خزن الطعام في وعاء مغطى أو محكم الغلق.</li> </ul>
هل مدخل أو مخرج الهواء الخاص بالجمد مسدود؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>افحص ما إذا كان عنصر الطعام الموجود داخل الجهاز يعيق الباب وتتأكد من أن الباب مغلق بإحكام.</li> <li>هل قمت ب تخزين الطعام الساخن دون تبريد أولًا؟</li> </ul>
هل مدخل أو مخرج الهواء الخاص بالجمد مسدود؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>برد الطعام الساخن أولًا قبل وضعه داخل الثلاجة أو المجمد.</li> <li>تأكد من عدم انسداد مدخل أو مخرج الهواء حتى يمكن تدوير الهواء بالداخل.</li> </ul>
هل تم الإفراط في ملء المجمد؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>حافظ على وجود مسافة مناسبة بين المواد.</li> </ul>
هل تفتح باب الجهاز وتغلقه كثيراً أو هل باب الجهاز مغلق بشكل غير صحيح؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>يمكن أن يتشكل الصقيع أو التكتيف في حال كان الهواء الخارجي يخترق داخل الجهاز.</li> </ul>
هل بینة التثبيت رطبة؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>يمكن أن يظهر التكتيف على سطح الجهاز في حال كانت منطقة التثبيت رطبة جداً أو في يوم رطب مثل يوم ممطر. امسح أي رطوبة باستخدام قطعة قماش جافة.</li> </ul>
توجد أنابيب التخلص من التكتيف مثبتة بهذه المناطق من الجهاز لتقليل التكتيف المتكون حول منطقة الباب.	<ul style="list-style-type: none"> <li>يتم تثبيت أنابيب تحرير الحرارة على الجانب الأمامي والجانبي من الجهاز لمنع التكتيف. قد تشعر بأنه ساخن بالأخص مباشرةً بعد تثبيت الجهاز أو أثناء الصيف. يمكنك أن تتأكد بأن هذه ليست مشكلة وأن هذا الأمر طبيعي جداً.</li> </ul>
هل يوجد تسرب مياه حول الجهاز؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>تحقق مما إذا تسررت المياه من أحد الأحواض أو من مكان آخر.</li> </ul>
هل توجد مياه على الجزء السفلي من الجهاز؟	<ul style="list-style-type: none"> <li>تحقق مما إذا كانت المياه ناتجة عن الطعام المجمد الذائب أو من حاوية مكسورة أو ساقطة.</li> </ul>

## الأجزاء والخواص

الأعراض	السبب المحتمل والحل
باب الجهاز غير مغلق بالحكم.	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل الجهاز مازل للأمام؟</li> <li>اضبط القم الأساسية لرفع الجانب الأمامي قليلاً.</li> </ul>
من الصعب فتح باب الجهاز.	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل تم تركيب الأرفف بشكل سليم؟</li> <li>أعد تركيب الأرفف إذا لزم الأمر.</li> </ul>
المصباح الداخلي في الجهاز لا يضيء.	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل أغلقت الباب بقوه مفرطة؟</li> <li>في حال كنت تستخدم قوه أو سرعاة أكثر من اللازم عند غلق الباب، قد يظل مفتوحاً لفترة وجيزة قبل الإغلاق. تذكر من أنك لا تغلق الباب بعنف.أغلق الباب برفق.</li> </ul>
الصحيح	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل فتحت الباب بعد إغلاقه مباشرة؟</li> <li>في حال كنت تحاول فتح باب الجهاز في غضون دقيقة بعد إغلاقه، قد تواجه صعوبات بسبب الضغط الموجود داخل الجهاز. حاول أن تفتح باب الجهاز مرة أخرى في غضون دقائق قليلة حتى يستقر الضغط الداخلي.</li> </ul>
قطعه	<ul style="list-style-type: none"> <li>قطع في المصباح</li> <li>أغلق الباب وأعد فتحه. إذا لم يتم تشغيل المصباح، فيرجى الاتصال بمركز معلومات العملاء في شركة LG Electronics.</li> </ul>

الأعراض	السبب المحتمل والحل
الجهاز صاخب ويصدر أصواتاً غير طبيعية.	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل تم تثبيت الجهاز على أرضية ضعيفة أو غير مستوية بشكل صحيح؟</li> <li>قم بتركيب الجهاز على أرضية صلبة ومستوية.</li> </ul>
أصوات الطقطقة	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل تلامس الجهة الخلفية من الجهاز الحاطن؟</li> <li>اضبط وضع التثبيت للسمام بمساحة محبوكة كافية حول الجهاز.</li> </ul>
أصوات قعقةة	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل الأشياء مبعثرة خلف الجهاز؟</li> <li>أزل الأشياء المبعثرة من خلف الجهاز.</li> </ul>
قطعه	<ul style="list-style-type: none"> <li>هل يوجد كائن على الجزء العلوي من الجهاز؟</li> <li>أزل الكائن الموجود على الجزء العلوي من الجهاز.</li> </ul>
قطعه	<ul style="list-style-type: none"> <li>سيصدر التحكم في إزالة الصقوع طقطقة عند بدء دورة إزالة الصقوع التلقائي وانتهاء الدورة. سيصدر التحكم في الترمومستات (أو التحكم في الجهاز في بعض الطرز) أيضاً طقطقة عند تشغيل الدورة وإيقافها.</li> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
قطعه	<ul style="list-style-type: none"> <li>قد تصدر أصوات القعقةة من تدفق الجهاز، أو خط المياه في الجزء الخلفي من الوحدة (الطرز الرئيسية فقط)، أو العناصر المفرزة حول الجهاز.</li> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
قطعه	<ul style="list-style-type: none"> <li>الجهاز غير مستقر بشكل متساو على الأرضية.</li> <li>الأرضية ضعيفة أو غير مستوية أو أرجل التسوية تحتاج إلى تعديل، انظر قسم محاذاة الباب.</li> </ul>

الأعراض	السبب المحتمل والحل
أصوات قفععة	<p>الجهاز المزود بضاغط قد يتحرك أثناء التشغيل.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>عملية التشغيل الطبيعية. في حال كان الضاغط لا يتوقف عن القفعة بعد ثلاث ثوان، قم بإيقاف تشغيل الطاقة للجهاز ثم قم تشغيلها مرة أخرى.</li> </ul>
أصوات أزيز	<p>ينشر محرك مروحة المبخر الهواء داخل وحدات المجمد والتلاجة.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
أصوات غرغرة	<p>يتم دفع الهواء عبر المكثف بواسطة مروحة المكثف.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
أصوات فرقعة	<p>تدفق الجهاز خلال نظام التبريد.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
الاهتزاز	<p>انكماش الجدران الداخلية وتتوسعاً بسبب التغيرات في درجة الحرارة.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>تشغيل عادي</li> </ul>
ظهور صوت طنين الصادر من خزان المياه. (للطرز غير الرأسية فقط)	<p>في حال كان الجزء الجانبي أو الخلفي من الجهاز يلامس خزانة أو حائط، قد تُصدر بعض الاهتزازات العادمة صوتاً مسموعاً.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>للقضاء على الصوت، تأكد من أن الأجزاء الجانبية والجزء الخلفي لا يلامس أي حائط أو خزانة.</li> </ul>
	<p>يمكن أن تسمع صوت طنين الصمام الصادر من خزان المياه في حال تشغيل صانع الثلج وكان خزان المياه فارغاً.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>املاً خزان المياه أو قم بإيقاف تشغيل صانع الثلج.</li> </ul>

مذكرة

مذكرة

